

**Maille SHOP**



SHOPPING  
Concorde Prado - Saint-Giniez  
★★★★ 11, Avenue de Mazargues  
13008 MAZARGUES

Parapluies ONM  
Imperméables  
Maroquinerie  
Prêt-à-porter



**RODIER**

**Marie-Primeurs**  
ALIMENTATION GENERALE  
FRUITS - PRIMEURS - FROMAGES  
157, Rue Jean-Mermoz - 13008 MARSEILLE

**réséda**  
Objets pour la maison  
Cadeaux



187 av. de Mazargues 13008  
Tél : 76.04.53

TRANSACTIONS  
Spécialiste des  
quartiers Sud



Ch. FERRAFIAT

101, Promenade de la Plage  
13008 MARSEILLE - Tél. 76.59.20

MEUBLES D'ART - MEUBLES ANCIENS  
**M. CARLOTTI**  
EBENISTE D'ART  
RESTAURATION DE MEUBLES ANCIENS  
PATINE ET VERNISSAGE  
29, rue Sainte-Cécile - 13005 MARSEILLE  
Téléphone : 78.37.69 - 48.54.42

FOUFOUILLE I  
22, Bd de la Concorde  
MAZARGUES  
Tél. 40.01.39  
13009 MARSEILLE

Pour  
chaque  
visage  
son  
Maquillage

FOUFOUILLE II  
77, Prom. de la Plage  
Boutique Tél. 76.31.58  
13008 MARSEILLE

**Mario  
Michele  
LO RE**

**REY**  
JOAILLIERS - HORLOGERS - ORFÈVRES  
de père en fils depuis 1785

405, Rue Paradis - 13008 MARSEILLE - Tél. 76.29.03

**DE LA VIGIE AU GRAND PAVOIS  
NOS ECHOS**

**Changement d'adresse**

Veillez noter que notre siège social est transféré 125, rue du Commandant-Rolland, depuis le 1<sup>er</sup> novembre 1978.

Nous remercions Mgr J. HAYEK qui nous a si aimablement accueilli dans les salons du Foyer Franco-Libanais pendant de nombreuses années. Pour lui, l'hospitalité n'est pas un vain mot. Nous nous plaignons à rendre hommage à son affabilité bien connue de tous ceux qui ont affaire à lui. Toujours prêts à rendre service à autrui. Nous lui exprimons notre respectueuse gratitude.

**Cotisation 1979**

Dans sa réunion plénière du 9 octobre 1978, le conseil d'administration de notre C.I.Q. a décidé de porter, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1979, la cotisation de membre actif de 15 F à 20 F par an et pour les grands immeubles en collectivité à 5 F par appartement. La cotisation de membres bienfaiteurs et membres honoraires restant fixée à 100 F et 50 F. Nous espérons que vous serez nombreux à nous apporter une aide pécuniaire indispensable à la bonne marche de notre C.I.Q. Nous vous remercions de votre compréhension. Nous vous rappelons notre numéro de C.C.P. : 260100 Marseille. Prière de libeller le chèque impersonnellement au nom du Trésorier.

**Cabines téléphoniques**

Notre secteur s'est enrichi de 2 cabines téléphoniques supplémentaires sur la deuxième partie du Prado. Il y en avait déjà deux : une à David et une près de l'abri de la Plage. Ces cabines, d'un type nouveau, permettent de communiquer sur toute l'étendue du territoire. Nous remercions l'Administration des Télécommunications pour cet équipement bien apprécié des utilisateurs.

**Bancs publics**

Les vieux bancs du Prado ont été remplacés par des bancs modernes plus esthétiques, plus confortables. Deux d'entre eux ont été placés près des arrêts de l'abri de la Plage, afin de rendre moins pénible les attentes. Nous remercions nos édiles de cette heureuse initiative.

**La voix dans le désert**

L'appel que nous lançons dans notre bulletin N° 8 est hélas resté sans écho. Le bruit, cette nuisance du monde moderne, sévit tout autant, qu'il s'agisse du Prado ou de la Plage. Les moteurs, les avertisseurs déchirent à longueur de journée, quand ce n'est pas la nuit, nos pauvres oreilles. Tant que les services publics, chargés de l'application des lois ne séviront pas, nous serons traumatisés par ces conducteurs si peu respectueux du bien-être d'autrui.

**Propreté des trottoirs**

Il semble que ceux de la Promenade de la Plage soient trop larges pour les cantonniers qui oublient de les balayer sur toute la largeur aussi souvent que nécessaire. Le long du grillage de clôture, de la murette de la plage, tickets d'autobus, papiers, bouts de mégots, s'étalent à la vue des passants.

A signaler que les égoutiers déposent sur le trottoir, côté immeuble, des petits tas de débris, souvent nauséabonds, qui ne sont pas toujours enlevés par le service de nettoyage. Même remarque pour les feuilles des arbres du Prado.

Enfin, les propriétaires des chiens qui circulent en liberté dans le quartier semblent oublier les réglementations qui leur font obligation de tenir leurs animaux en laisse, et de veiller également à ce qu'il ne salissent pas les trottoirs, au mépris de l'hygiène la plus élémentaire.

**Circulation**

La rue du Commandant-Rolland est maintenant à sens unique, de la plage au boulevard Perrier, sauf la partie élargie entre le « 136 » et le « 123 », soit de l'avenue de la Cadenelle à la rue Dumont-d'Urville.

Une nouvelle trame circulatoire est en service : la rue Dumont-d'Urville est à sens unique, de la rue Paradis au boulevard Frédéric-Mistral. Ce dernier est également à sens unique, de la rue Dumont-d'Urville à la rue Paradis. Il faut dire que dans ces deux artères, avec le stationnement bilatéral, il était presque impossible à deux voitures de se croiser.

**FOYER-CLUB BAGATELLE**

Le vendredi 27 octobre, a eu lieu sous l'égide du C.I.Q. Saint-Giniez - Prado - Plage, et en présence de nombreuses personnalités, l'inauguration très attendue d'un Foyer-Club pour personnes du 3<sup>e</sup> Age, dans le très beau parc de Bagatelle.

La salle était remplie, témoignant de la nécessité d'un local dans ce quartier.

Le président du C.I.Q., M. Max-Pierre FOURNIER, ainsi que de nombreux membres du C.I.Q., M. et M<sup>me</sup> VALDELIVRE et toutes les personnes qui s'occupent bénévolement et avec le plus grand dévouement du Foyer, accueillèrent les personnalités qui avaient honoré de leur présence cette sympathique réunion M. Charles-Emile LOO, adjoint au maire, président du Cadre de Vie et Environnement du Secteur Sud, entouré de ses collègues du Conseil municipal : MM. ANSELLEM, Y. BONNEL, V. CORDONNIER, M. PEPRATX ; M. BONDON, ingénieur coordinateur du secteur sud ; Mgr J. HAYEK, président d'honneur du C.I.Q., M. F. GRENIER, président de la Confédération générale des C.I.Q. ; M. CHEVASSUS, président de la fédération des C.I.Q. du 8<sup>e</sup> arrondissement ; M. Auguste GAY, président des Foyers-Clubs de Marseille Sud ; M. BOUISSY, représentant le professeur AUDIER, président Dr général de l'Entraide des Bouches-du-Rhône ; M. GAUDOSIO, délégué de l'Entraide pour le 8<sup>e</sup> arrondissement.

M. FOURNIER a remercié les élus, M. LOO, en particulier, pour toutes les améliorations apportées dans le quartier, telles que l'aménagement de divers carrefours, l'élargissement de la rue du Cdt-Rolland, et la création de ce foyer pour personnes du 3<sup>e</sup> Age, dans un local entièrement remis à neuf. Ce foyer, le C.I.Q. le réclamait depuis fort longtemps : aussi, aujourd'hui, son inauguration est-elle une grande joie pour tous.

M. GAY, président des Foyers-Clubs de Marseille Sud, dit également sa satisfaction d'inaugurer ce club, qui s'intègre dans la chaîne des foyers dont la création est due à l'initiative de M. LOO. Il est donc très heureux de remercier aujourd'hui ce dernier au nom de tous.

M. LOO répond en précisant que ce n'est pas seulement à lui que doivent aller ces remerciements, mais à toute l'équipe municipale qui a travaillé pour offrir ce local, aménagé avec peu de moyens et au prix de grandes difficultés, grâce au dévouement de M. BONDON et de M. BONNEL.

Ce foyer, on le doit aussi à la persévérance de M. FOURNIER, président du C.I.Q., qui a insisté pour que toutes les personnes âgées du quartier, quelque soit leur condition, puissent avoir un lieu de réunion où chacun est heureux de retrouver des amis anciens avec lesquels on peut évoquer des souvenirs ou se faire de nouvelles relations.

Les élus ont essayé d'apporter quelque chose au quartier, d'ajouter leur pierre à l'édifice.

M. LOO a été très chaleureusement applaudi et l'inauguration du Foyer-Club a été fêtée en sablant le champagne traditionnel en pareille circonstance.

M<sup>me</sup> TALAZAC.

**REGRET**

*Dans le quartier du Roucas Plage, était un pin devenu quasi solitaire dont la forme était étrange.*

*Des petits cailloux roses du jardin, son tronc surgissait en oblique, passait très haut au-dessus de la grille et s'inclinait en surplomb, curieux qu'il était de voir ce qui se passait sur le chemin, soucieux peut-être aussi de secouer ses aiguilles au-delà de son enclos soigné et ratissé.*

*La vigne-vierge montait à l'assaut de son écorce grise et ocre. Son toupet vert et rond ressemblait à un énorme champignon et, dans le fouillis de ses branches, chantait la cigale éphémère, ou chuchotaient à l'aube les oiseaux batailleurs.*

*Au clair de lune, son ombre formait un « S » comique sur le mur de la maison.*

*Il se penchait trop l'imprudent,*

*il est tombé,*

*on l'a coupé.*

*Quel dommage !*

**PÉPINIÈRES DU PRADO**  
BERNARD ROUBAUD  
HORTICULTURES

PLANTES A FLEURS  
ROSIERS

SPECIALITÉ DE PLANTES A MASSIFS

15, BOULEVARD PÈBRE - 13008 MARSEILLE - TÉLÉPHONE 77.67.43

**Jean-Pierre**  
**boutique**

VETEMENTS ET CHAUSSURES  
POUR ENFANTS

540, Rue Paradis - Téléphone 77.78.92  
47, Rue de Rome - Téléphone 54.21.30

Maitre Tailleur

**michel**

diplômé de l'a.i.c. de paris

sur mesure - prêt-à-porter

56, avenue de Mazargues  
13008 MARSEILLE  
Tél. : (91) 77.31.08

**«Les Ambassadeurs»**

Banquets - Lunches

587, Avenue du Prado - Téléphone 77.95.04

**DROGUERIE LIVRAISONS  
QUINCAILLERIE A  
BRICOLAGE DOMICILE**

**TOTAL GAZ**

Madame Taccussel  
430 rue Paradis 13008  
tel: 77.62.16 Marseille